

Некоторые идеи к Седеру Новое прочтение пасхальной Агады

Профессор Израэль Юваль

От Пурима до Песаха и время между ними

Эстер, 3:7-12

В первый месяц, то есть в месяц Нисан, в двенадцатый год (царствования) царя Ахашвероша, бросали пред Аманом пур, то есть жребий, из дня в день и из месяца в месяц (до) двенадцатого (месяца), он же месяц Адар. И сказал Аман царю Ахашверошу: во всех областях царства твоего есть один народ, рассеянный среди народов и обособленный (от них); и законы у него иные, чем у всех народов, а законов царя они не выполняют, и царю не стоит оставлять их (жить в стране). Не угодно ли будет царю (дать) предписание уничтожить их? А я отвешу в руки слугителей (царя) десять тысяч талантов серебра, чтобы внести в казну царскую. И снял царь перстень свой с руки своей, и отдал его Аману, сыну Амдаты, Агагиянина, врагу иудеев. И сказал царь Аману: серебро это отдано тебе, а также народ, чтобы ты поступил с ним, как тебе угодно. И призваны были писцы царские в первый месяц, в тринадцатый день его, и предписано все, как приказал Аман, сатрапам царским, и начальникам областей, что над каждой областью, и сановникам каждого народа, каждой области – письменами ее и каждому народу на языке его; написано было (это) именем царя Ахашвероша и скреплено (печатью) перстня царского. И разосланы были письма с гонцами во все области царские, чтобы истребить, убить и погубить всех иудеев: от отрока до старца, (и) детей, и женщин – в один день, в тринадцатый день двенадцатого месяца, то есть месяца Адара, а имущество их разграбить.

Таргум шени, Эстер, 6:1

«В ту ночь не спалось царю». В ту ночь сон бежал от царя. В ту ночь решался жребий евреев. В ту ночь Сару взяли в дом Авимелеха. В эту ночь погибли первенцы Египта.

Эстер Раба, 7:11

Когда нечестивец Аман решил уничтожить Израиль, сказал он: как мне обрести власть над ними? Кину жребий. Воскликнул Святой Дух: «И бросали они жребий о народе Моем!» (Йоэль, 4:3). Святой, благословен Он, ответил: Злодей, сын злодея! Твой жребий – быть распятым!

Матфей, 27:35

Распявшие же Его делили одежды Его, бросая жребий.

Толдот Йешу

Когда он увидел, что попался им в руки, он сказал: об этом написано: «убиваемы были священник и пророк» (Плач 2:20); и еще сказано: «но за Тебя умерщвляют нас всякий день» (Пс 44:23). А его спутники стонали, ибо они не могли вызволить его от [рук] израильтян. Решено было казнить его, повесив на дереве. Но злодей этот владел тайной букв и заговорил все деревья, чтобы они

не принимали его, поскольку он знал, что его не оставят [в покое]. И так как всякое дерево, на котором его вешали, ломалось под ним, то его привели к капустному стволу (kegōb), на котором его и повесили, — и он (капустный ствол) не обломился, ибо над капустой его заклятие не имело силы. Приверженцы же его рыдали, говоря: из-за его великой праведности не принимали его деревья. Вечером пришли и сняли его, ибо написано: «тело его не должно ночевать на дереве» (Вт 21:23). И погребли его. А приверженцы его плакали у гробницы, но израильтяне говорили им: вы достойны смерти за то, что поверили лжепророку.

Луис Гинсберг, Легенды евреев

В час, когда Мордехай повел Амана к виселице, сказал Аман Мордехаю: прошу тебя, Мордехай-праведник, не распинай меня, как распинают обычных людей. Пощади мою честь, и убей меня так, как сказано о моем предке Агаге. Прошу тебя, пожалей мою душу, господин мой праведный Мордехай, не вешай меня на дереве, но отруби мне голову мечом, как подобает вельможе. Не позорь меня, оставив висеть на дереве.

Аман плакал и рыдал, но Мордехай не желал его слушать, ибо дерево было уготовано для Амана с шести дней сотворения мира.

Амана распяли на том самом столбе, который он, по совету жены Зереш и друзей, воздвиг для Мордехая. Этот столб был сделан из древесины терна. Дело в том, что Б-г создал все деревья и спросил их, кто из них согласен послужить для изготовления столба для Амана. Смоковница сказала: «Я готова служить, ибо я – символ Израиля, к тому же мои плоды приносили в Храм в качестве первинков». Виноградная лоза сказала: «Я готова служить, ибо я – символ Израиля, к тому же мое вино возливали на жертвенник». Яблоня сказала: «Я готова служить, ибо я – символ Израиля». Орех сказал: «Я готов служить, ибо я – символ Израиля». Этрог сказал: «Это честь причитается мне, ибо в Суккот Израиль славит Господа моими плодами». Ива сказала: «Я хочу услужить, ибо я – символ Израиля». Пальма сказала: «Я готова служить, ибо я – символ Израиля». Наконец, слово взял терн: «Я лучше всех подхожу для этой службы, ибо нечестивцы подобны колючками». Предложение терна было принято, однако Б-г благословил и все остальные деревья за проявленную готовность служить.

Достаточно длинная балка, сделанная из терна, нашлась только в доме Амана, которому, чтобы ее получить, пришлось разрушить собственное жилище. Столб получился достаточно большим, чтобы хватило места повесить и самого Амана, и десятирых его сыновей. Его врыли в землю на три локтя, на каждого повешенного нужно было три локтя, между головой и ногами другого оставалось пространство величиной в локоть; ноги младшего из сыновей, Вайзаты, болтались в четырех локтях над землей.

Кодекс Феодосия, 408

Дано императором Гонорием и Феодосием префекту преторианцев Флавию Антемию.

Не дозволяется иудеям в некоей церемонии их праздника Аман в память о древнем наказании разжигать огонь и сжигать на нем подобие святого креста, дабы символ нашей веры не увязывался с их гульбищем; они должны ограничить свои обряды, дабы не выказывать презрение к христианскому закону... Цит. по Г. Зеленина, Изгой Средневековья. «Черные мифы» и реальность

Сократ Схоластик, Церковная история, 7:16

Спустя немного времени иудеи снова наделали христианам дерзостей и за то были наказаны. В одном месте, называемом Инместар, которое находится между Халкидою и сирийской Антиохией, у них был обычай совершать какие-то игры. Во время этих игр, делая много бессмысленного, они, упоенные вином, издевались над христианами и над самим Христом и, осмеивая как крест, так и уповающих на Распятого, между прочим придумали следующее: схватив христианского мальчика, они привязали его ко кресту и повесили, потом начали смеяться и издеваться над ним, а вскоре, обезумев, стали бить его и убили до смерти. По сему случаю между ними и христианами произошла сильная схватка. Когда же это сделалось известно царям, то областные начальники получили предписание разыскать виновных и казнить. Таким образом, тамошние иудеи за совершенное ими во время игр злодеяние были наказаны.

Вавилонский Талмуд, Сангедрин, 64б

Сказал рабби Йеѓуда: не подлежит наказанию, пока не проведет [своих детей сквозь огонь, зажженный перед Молохом] так, как принято. Как это? Сказал Абайе: вал из кирпичей, а по бокам от него огонь. Сказал Рава: как скаканье в Пурим.

Раши на это место

«Сказал Рава: как скаканье в Пурим» - подобно тому, как дети прыгают в Пурим через огонь; этот огонь зажигают в вырытой в земле яме, и прыгают через него туда-сюда.

Оцар га-Геоним, Сангедрин, 64б

В Вавилоне существовал обычай: делали чучело Амана и вешали его на крышу на 4 или 5 дней. В Пурим разжигали большой костер, бросали туда это чучело, и сыпали туда много соли, чтобы был громкий звук. Молодые люди стояли вокруг и распевали всевозможные песни. Иногда в огне вешали кольцо, подвешивали на него [чучело] Амана, и прыгали через огонь. Это кольцо называли *машварта*, т.е. место для прыжков.

Сефер га-Минѓагим («Книга обычаев»), Законы свитка Эстер, 249

В Пурим во всем народе Израиля принято зажигать большие костры, и прыгать через них. Это – пуримское скакание.

Мехильта де-Рабби Ишмаэль

«И увидит кровь» (Шмот, 12:23) – увидит кровь жертвоприношения Ицхака, как сказано: «И нарек Авраѓам имя месту тому "Господь усмотрит"» (Берешит, 22:14). И сказано так же: «Увидел Господь, и пожалел о бедствии» (Диврей га-Ямим, 21:15). Что Он увидел? Увидел кровь жертвоприношения Ицхака, как сказано: «Б-г усмотрит Себе агнца для всесожжения» (Берешит, 22:8).

Пиют рабби Эфраима бен Якова из Бонна

Быстро наложил [Авраа́м] на него [Ицхака] узы,
Как богатырь, укрепил обе свои длани.
Твердой рукою его зарезал,
Приготовил убиение и убил.
Роса, воскрешающая мертвых, капнула на него и оживила его,
Тогда он взял его, чтобы зарезать вторично.
Так свидетельствует Писание, есть основания так считать:
«И воззвал Г-сподь вторично к Авраа́му с неба».
В изумлении воскликнули ангелы служения:
Разве можно одно животное резать дважды?

Песах в Писании. Праздник жертвоприношения и паломничества

Повеление Всевышнего Моше. Песах в Египте

Шмот, 12:1-13 (Жреческий кодекс, далее Ж).

И сказал Господь Моше и Аарону в земле Египетской, говоря: Месяц сей для вас начало месяцев; первый он у вас из месяцев года. Скажите всей общине Израиля так: в десятый день сего месяца пусть возьмут себе каждый по агнцу на семейство, по агнцу на дом. А если дом слишком малочислен для употребления агнца, то пусть возьмет он и сосед его, ближайший к дому его, по числу душ; по мере еды каждого расчислитесь на агнца. Агнец без порока, самец однолетний должен быть у вас; из овец или из коз возьмите его. И да будет он у вас в хранении до четырнадцатого дня сего месяца, тогда пусть зарежет его все собрание общины Израиля в вечерние сумерки. И пусть возьмут крови (его) и наведут на оба косяка и на притолоку в домах, в которых будут есть его. И пусть съедят мясо в ту же самую ночь, жаренным на огне; с опресноками и с горькими зельями будут есть его. Не ешьте от него недопеченного, или сваренного в воде, а жаренного на огне, с головой его и с ногами, и с внутренностями его. И не оставляйте от него до утра; но оставшееся от него до утра сожгите на огне. И так ешьте его: чресла ваши препоясаны, обувь ваша на ногах ваших и посох ваш в руке вашей, и ешьте его с поспешностью; это песах Господень. А Я пройду в эту же ночь по земле Египетской и поражу всякого первенца в земле Египетской, от человека до скота, и над всеми богами Египетскими совершу расправу. Я Господь. И будет та кровь для вас знаком на домах, где вы находитесь, и увижу кровь, и пройду мимо вас, и не будет среди вас язвы губительной, когда буду поражать землю Египетскую.

Повеление Всевышнего Моше. Песах будущих поколений. Маца

Шмот, 12:14-20

И да будет вам день сей в память, и празднуйте его как праздник Господу в роды ваши; как установление вечное празднуйте его. Семь дней ешьте опресноки; точно к первому дню устраните квасное из домов ваших, ибо всякий, кто будет есть квасное с первого дня до седьмого дня, душа та истреблена будет из среды Израиля. И в первый день священное собрание, и в седьмой день священное собрание да будет у вас: никакой работы не должно делать в них; только то, что служит пищей для какого-либо существа, одно то можно делать вам. Соблюдайте (заповедь об) опресноках; ибо в сей самый день Я вывел ополчения ваши из земли Египетской; и соблюдайте день сей в роды ваши как установление вечное. С четырнадцатого дня первого месяца, с вечера, ешьте опресноки до вечера двадцать первого дня того же месяца. Семь дней закваска не должна находиться в домах ваших; ибо, кто будет есть квашенное, душа та истреблена будет из общины Израиля, пришелец (ли он) или коренной житель земли той. Ничего квашенного не ешьте; во всяком местопребывании вашем ешьте опресноки.

Повеление Моше старейшинам Израиля. Песах в Египте.

Шмот, 12:21-23

И созвал Моше всех старейшин Израиля и сказал им: выведите и возьмите себе мелкий скот для семейств ваших и зарежьте песах. И возьмите пучок эйзова, и обмакните в кровь, которая в сосуде, и приложите к притолоке и к обоим косякам кровь, которая в сосуде; а вы не выходите никто за двери дома своего до утра. И пойдет Господь для поражения Египтян, и увидит кровь на притолоке

и на обоих косяках, и пройдет Господь мимо дверей, и не даст губителю войти в дома ваши для поражения.

Повеление Моше старейшинам Израиля. Песах будущих поколений Шмот, 12:24-27

Храните сие как закон для себя и для сынов своих навеки. И будет, когда войдете в землю, которую даст вам Господь, как Он говорил, соблюдайте это служение. И когда скажут вам дети ваши: "что это за служение у вас?", то скажите: "Это жертва песаха Господу, который прошел мимо домов сынов Израиля в Египте, когда Он поражал Египтян, а наши дома избавил". И преклонился народ, и поклонился.

Исполнение и рассказ. Песах в Египте. Шмот, 12:28-36

И пошли, и сделали сыны Израиля как повелел Господь Моше и Аарону, так и сделали. И было, в полночь Господь поразил всякого первенца в земле Египетской, от первенца фараона, который сидеть должен на престоле его, до первенца узника, находившегося в темнице, и все первородное из скота. И встал фараон ночью, сам и все рабы его, и все Египтяне, и был великий вопль в Египте, ибо не было дома, где не было бы мертвеца. И призвал он Моше и Аарона ночью, и сказал: встаньте, выйдите из среды народа моего, и вы, и сыны Израиля и пойдите, служите Господу, как говорили вы. И мелкий и крупный скот ваш возьмите, как вы говорили, и пойдите; и благословите также меня. (33) И напирали Египтяне на народ, чтобы скорее выслать их из земли; ибо, сказали они, мы все умираем. И понес народ тесто свое прежде, нежели оно вскисло; квашни свои, увязанные в одеждах своих, на плечах своих. И сыны Израиля сделали по слову Моше, и выпросили у Египтян вещей серебряных и вещей золотых, и одежд. А Господь дал милость народу в глазах Египтян; и те давали им; и обобрали они Египтян.

Шмот, 23:15 Элокист, далее Э.

Праздник опресноков соблюдай; семь дней ешь опресноки, как Я повелел тебе, в назначенное время месяца Авива, ибо в оном вышел ты из Египта; и пусть не являются пред лицо Мое с пустыми руками.

Шмот, 34:18-21 Яхвист, далее Я.

Праздник опресноков соблюдай; семь дней ешь опресноки, как Я повелел тебе, в назначенное время месяца Авива; ибо в месяце Авиве вышел ты из Египта. Всякое первородное утробы – Мне, как и весь скот твой мужского пола, перворожденный бык или ягненок. Первородное же из ослов выкупи ягненком, а если не выкупишь, то переломи ему затылок; всякого первенца из сынов твоих выкупай. Да не являются пред лицо Мое с пустыми руками. Шесть дней работай, а в день седьмой отдыхай; и во время пахоты и жатвы отдыхай.

Шмот, 23	Шмот, 34
Праздник опресноков соблюдай; семь дней ешь опресноки, как Я повелел тебе, в назначенное время месяца Авива, ибо в оном вышел ты из	Праздник опресноков соблюдай; семь дней ешь опресноки, как Я повелел тебе, в назначенное время месяца Авива; ибо в месяце Авиве вышел ты

Египта; и пусть не являются пред лицо Мое с пустыми руками.	из Египта. Всякое первородное утробы – Мне, как и весь скот твой мужского пола, перворожденный бык или ягненок. Первородное же из ослов выкупи ягненком, а если не выкупишь, то переломи ему затылок; всякого первенца из сынов твоих выкупай. Да не являются пред лицо Мое с пустыми руками.
---	--

Ваикра, 23 **Ж.**

Вот праздники Господни, священные собрания, которые вы должны созывать в назначенное для них время. В первый месяц, в четырнадцатый день месяца, в сумерки, – песах Господу. И в пятнадцатый день сего месяца праздник опресноков Господу. Семь дней ешьте опресноки. В день первый священное собрание да будет у вас; никакой работы не делайте. И приносите огнепалимые жертвы Господу семь дней; в седьмой день собрание священное: никакой работы не делайте.

Бемидбар, 28:16-25 **Ж.**

В первый же месяц, в четырнадцатый день месяца – песах Господу. И в пятнадцатый день сего месяца – праздник; семь дней должно есть опресноки. В первый день священное собрание; никакой работы не делайте. И приносите жертву, всесожжение Господу: двух молодых быков и одного овна и семь агнцев годовалых; без порока да будут они у вас. И в дар при них тонкой пшеничной муки, смешанной с елеем, три десятых эйфы на быка и две десятых на овна, приготовьте. По одной десятой приготовь на каждого агнца для тех семи агнцев. И одного козла в грехоочистительную жертву для искупления вас. Сверх утреннего всесожжения, которое является всесожжением постоянным, приносите это. Так приносите в каждый из семи дней; хлеб всесожжения в приятное благоухание Господу; сверх всесожжения постоянного должно это быть принесено с возлиянием его. И в день седьмой священное собрание да будет у вас; никакой работы не делайте.

Дварим, 15:1-8 **Девтеронимист, далее Д.**

Соблюдай месяц Авив (весенний) и совершай песах Господу, Богу твоему; ибо в месяце Авиве вывел тебя Господь, Бог твой, из Египта ночью. И режь песах Господу, Богу твоему, из мелкого и крупного скота на месте, которое изберет Господь для водворения там имени Своего. Не ешь при этом квасного; семь дней ешь с ним опресноки, хлеб бедствия, ибо поспешно вышел ты из земли Египетской; чтобы помнил ты день исхода твоего из земли Египетской во все дни жизни твоей. И да не видно будет у тебя закваски во всех пределах твоих семь дней, и да не останется мяса от того, что ты принесешь в жертву вечером, до утра первого дня. Не можешь ты зарезать песах в каком-нибудь из ворот твоих, которые Господь, Бог твой, дает тебе. А только на том месте, которое изберет Господь, Бог твой, для водворения там имени Своего, там зарежь песах вечером, по заходе солнца, во время исхода твоего из Египта. И изжарь, и поешь на том месте, которое изберет Господь, Б-г твой, и возвратишься поутру, и

уйдешь в шатры свои. Шесть дней ешь опресноки, а в день седьмой праздник Господу, Богу твоему; не делай никакой работы.

Песах после разрушения второго Храма

Мишна Псахим, 9:10-11

В случае, когда ДВЕ ГРУППЫ СОТРАПЕЗНИКОВ ПЕРЕПУТАЛИ СВОИ ПЕСАХИ, ОДНА ГРУППА БЕРЕТ ДЛЯ СЕБЯ ОДНОГО, И ДРУГАЯ БЕРЕТ ДЛЯ СЕБЯ ОДНОГО; ОДИН человек ИЗ ЭТОЙ группы ПЕРЕХОДИТ В ТУ группу, И ОДИН человек ИЗ ТОЙ группы ПЕРЕХОДИТ В ЭТУ. И ТАК ОНИ ГОВОРЯТ: ЕСЛИ ОН НАШ, ЭТОТ ПЕСАХ, - МЫ ОТКАЗЫВАЕМСЯ ОТ ТВОЕГО И БЕРЕМ НАШ, А ЕСЛИ ОН ТВОЙ, ЭТОТ ПЕСАХ, - МЫ ОТКАЗЫВАЕМСЯ ОТ НАШЕГО И БЕРЕМ ТВОЙ. И ТОЧНО ТАК ЖЕ ПЯТЬ ГРУПП, каждая из ПЯТИ, ИЛИ десять групп, каждая из ДЕСЯТИ сотрапезников БЕРУТ СЕБЕ ОДНОГО человека ИЗ КАЖДОЙ ГРУППЫ И ГОВОРЯТ ТО ЖЕ САМОЕ.

ДВОЕ ПЕРЕПУТАЛИ СВОИ ПЕСАХИ - ЭТОТ БЕРЕТ СЕБЕ ОДНОГО, И ЭТОТ БЕРЕТ СЕБЕ ОДНОГО, ЭТОТ ПРИГЛАШАЕТ К СЕБЕ ОДНОГО ПОСТОРОННЕГО, И ЭТОТ ПРИГЛАШАЕТ К СЕБЕ ОДНОГО ПОСТОРОННЕГО, ЭТОТ ПЕРЕХОДИТ К ТОМУ, И ТОТ ПЕРЕХОДИТ К ЭТОМУ. И ТАК ОНИ ГОВОРЯТ: ЕСЛИ ОН МОЙ, ЭТОТ ПЕСАХ - ТЫ ОТКАЗЫВАЕШЬСЯ ОТ ТВОЕГО И БЕРЕШЬ МОЙ, А ЕСЛИ ОН ТВОЙ, ЭТОТ ПЕСАХ - Я ОТКАЗЫВАЮСЬ ОТ МОЕГО И БЕРУ ТВОЙ.

Мишна Псахим, 10:1-9

В КАНУН ПЕСАХА НЕ ДОЛЖЕН ЕСТЬ ЧЕЛОВЕК от времени НЕЗАДОЛГО ДО МИНХИ ДО ТЕХ ПОР, ПОКА НЕ СТЕМНЕЕТ. И ДАЖЕ САМЫЙ БЕДНЫЙ В народе ИЗРАИЛЯ НЕ ДОЛЖЕН ЕСТЬ, ПОКА НЕ ВОЗЛЯЖЕТ для трапезы. И НИКТО не должен пить МЕНЬШЕ ЧЕТЫРЕХ БОКАЛОВ ВИНА - ДАЖЕ тот, кто получает еду ИЗ БЛАГОТВОРИТЕЛЬНОЙ КУХНИ.

НАЛИЛИ ЕМУ ПЕРВЫЙ БОКАЛ. ШКОЛА ШАМАЯ ГОВОРИТ: Сначала ПРОИЗНОСИТ БЛАГОСЛОВЕНИЕ О ДНЕ, И лишь ПОТОМ - НАД ВИНОМ; А ШКОЛА ГИЛЛЕЛЯ ГОВОРИТ: Сначала ПРОИЗНОСИТ БЛАГОСЛОВЕНИЕ НАД ВИНОМ, И лишь ПОТОМ - О ДНЕ.

ПОДАЛИ ЕМУ - ОБМАКИВАЕТ ХАЗЕРЕТ и ест, ПОКА НЕ ДОХОДИТ ДО ПРИПРАВЫ К ХЛЕБУ. ПОДАЛИ ЕМУ МАЦУ, ХАЗЕРЕТ, ХАРОСЕТ И ДВА КУШАНЯ - НЕСМОТРИ НА ТО, ЧТО ХАРОСЕТ НЕ обязательно есть для исполнения ЗАПОВЕДИ. РАБИ ЭЛИЭЗЕР БЕН РАБИ ЦАДОК ГОВОРИТ: ОБЯЗАТЕЛЬНО. ПРИ ХРАМЕ ЖЕ ЕМУ ПОДАВАЛИ ТУШУ ПЕСАХА.

НАЛИЛИ ЕМУ ВТОРОЙ БОКАЛ, И ТУТ СЫН ЗАДАЕТ ВОПРОСЫ ОТЦУ. ЕСЛИ ЖЕ СЫН еще НЕРАЗУМНЫЙ, ОТЕЦ сам НАСТАВЛЯЕТ ЕГО: ЧЕМ ОТЛИЧАЕТСЯ ЭТА НОЧЬ ОТ ВСЕХ НОЧЕЙ? ВЕДЬ ВО ВСЕ остальные НОЧИ МЫ ЕДИМ ХАМЕЦ И МАЦУ, А В ЭТУ НОЧЬ - ТОЛЬКО МАЦУ; ВЕДЬ ВО ВСЕ остальные НОЧИ МЫ ЕДИМ ВСЯКИЕ ОВОЩИ, А В ЭТУ НОЧЬ - МАРОР; ВЕДЬ ВО ВСЕ остальные НОЧИ МЫ ЕДИМ МЯСО и ЖАРЕННОЕ, и просто ВАРЕННОЕ, И РАЗВАРЕННОЕ, А В ЭТУ НОЧЬ - ТОЛЬКО ЖАРЕННОЕ; ВЕДЬ ВО ВСЕ остальные НОЧИ МЫ ОБМАКИВАЕМ овощи ОДИН РАЗ, А В ЭТУ НОЧЬ - ДВА РАЗА? И В ЗАВИСИМОСТИ ОТ РАЗВИТОСТИ СЫНА ОТЕЦ УЧИТ ЕГО. НАЧИНАЕТ С ЗАЗОРНОГО, А КОНЧАЕТ ХВАЛОЙ, И ТОЛКУЕТ текст Торы, НАЧИНАЯ

СО слов "АРАМЕЕЦ хотел ПОГУБИТЬ ОТЦА МОЕГО" (Дварим 26:5), ПОКА НЕ ЗАКОНЧИТ РАЗДЕЛ ЦЕЛИКОМ.

РАБАН ГАМЛИЭЛЬ ГОВОРИЛ: КАЖДЫЙ, КТО НЕ СКАЗАЛ В ПЕСАХ О ТРЕХ ЭТИХ ЗАПОВЕДЯХ, ДОЛГ СВОЙ НЕ ИСПОЛНИЛ; И ВОТ ЭТИ заповеди: ПЕСАХ, МАЦА И МАРОР. ПЕСАХ - ПОТОМУ ЧТО ПРОПУСКАЛ ВЕЗДЕСУЩИЙ ДОМА НАШИХ ОТЦОВ В ЕГИПТЕ; МАЦА - ПОТОМУ ЧТО БЫЛИ ОСВОБОЖДЕНЫ НАШИ ОТЦЫ, когда еще находились В ЕГИПТЕ; МАРОР - ПОТОМУ ЧТО ГОРЬКОЙ СДЕЛАЛИ ЕГИПТЯНЕ ЖИЗНЬ НАШИХ ОТЦОВ В ЕГИПТЕ. В КАЖДОМ, КАЖДОМ ПОКОЛЕНИИ ОБЯЗАН ЧЕЛОВЕК СМОТРЕТЬ НА СЕБЯ, СЛОВНО ОН сам ВЫШЕЛ ИЗ ЕГИПТА - ТАК КАК СКАЗАНО (Шмот 13:8): "И СКАЖЕШЬ СВОИМ СЫНОВЬЯМ В ТОТ ДЕНЬ ТАК: РАДИ исполнения ЭТОЙ заповеди СДЕЛАЛ МНЕ все это Г-СПОДЬ ПРИ ВЫХОДЕ МОЕМ ИЗ ЕГИПТА". ПОСЕМУ НАШ ДОЛГ - БЛАГОДАРИТЬ, СЛАВОСЛОВИТЬ, ВОСПЕВАТЬ ХВАЛУ, КРАСОТУ, ВЫСОТУ и БЛЕСК, БЛАГОСЛОВЛЯТЬ, ПРЕВОЗНОСИТЬ И ВОСХВАЛЯТЬ ТОГО, КТО СОВЕРШИЛ ДЛЯ НАШИХ ОТЦОВ И ДЛЯ НАС ВСЕ ЧУДЕСА ЭТИ: УВЕЛ НАС ИЗ РАБСТВА НА СВОБОДУ, ОТ ГОРЯ - К ВЕСЕЛЬЮ, И ОТ СКОРБИ - К ПРАЗДНИКУ, И ИЗ МГЛЫ - НА ВЕЛИКИЙ СВЕТ, И ИЗ ПОРАБОЩЕНИЯ - К ИЗБАВЛЕНИЮ. ТАК БУДЕМ ЖЕ ПЕТЬ ПРЕД НИМ: СЛАВЬТЕ БОГА!

ДО КАКОГО МЕСТА ЧИТАЮТ? ШКОЛА ШАМАЯ ГОВОРИТ: ДО слов "В СЧАСТЛИВУЮ МАТЬ СЫНОВЕЙ", А ШКОЛА ГИЛЕЛЯ ГОВОРИТ: ДО слов "КРЕМЕНЬ - В ИСТОЧНИК ВОДЫ". И ЗАКАНЧИВАЮТ благословением ОБ ОСВОБОЖДЕНИИ. РАБИ ТАРФОН ГОВОРИТ: "ОСВОБОДИВШИЙ НАС И НАШИХ ОТЦОВ ИЗ ЕГИПТА", И НЕ ЗАКАНЧИВАЮТ благословением. РАБИ АКИВА ГОВОРИТ: "И ТАК ЖЕ, ГОСПОДЬ, БОГ НАШ И БОГ НАШИХ ОТЦОВ, ДАЙ НАМ ДОЖИТЬ ДО ДРУГИХ РАДОСТНЫХ ДАТ И ПРАЗДНИКОВ, ПРИБЛИЖАЮЩИХСЯ НАМ НАВСТРЕЧУ НА БЛАГО, - нас, РАДУЮЩИХСЯ ВОССТАНОВЛЕНИЮ ТВОЕГО ГОРОДА И ВЕСЕЛЯЩИХСЯ В СЛУЖЕНИИ ТЕБЕ, - И БУДЕМ ТАМ ЕСТЬ мясо ЖЕРТВ, принесенных ТЕБЕ, И мясо жертв ПЕСАХ", И Т.Д. ДО слов "БЛАГОСЛОВЕН ТЫ, ГОСПОДЬ, ОСВОБОДИВШИЙ ИЗРАИЛЬ!".

НАЛИЛИ ЕМУ ТРЕТИЙ БОКАЛ - ЧИТАЕТ БИРКАТ-ГАМАЗОН. ЧЕТВЕРТЫЙ - НАД НИМ ЗАКАНЧИВАЕТ ГАЛЕЛЬ И ПРОИЗНОСИТ НАД НИМ же БЛАГОСЛОВЕНИЕ ГИМНА. МЕЖДУ ТЕМИ БОКАЛАМИ И ЭТИМИ - ЕСЛИ ХОТЯТ ПИТЬ, ТО ПЬЮТ, МЕЖДУ ТРЕТЬИМ И ЧЕТВЕРТЫМ - ПИТЬ НЕЛЬЗЯ.

НЕ ЕДЯТ ПОСЛЕ ПЕСАХА АФИКОМАН. УСНУЛИ НЕКОТОРЫЕ - МОЖНО ЕСТЬ, ЗАСНУЛИ ВСЕ - ЕСТЬ НЕЛЬЗЯ. РАБИ ЙОСЕЙ ГОВОРИТ: ЗАДРЕМАЛИ - ЕСТЬ МОЖНО, ЗАСНУЛИ - ЕСТЬ НЕЛЬЗЯ.

Тосефта Псахим, глава 10, пер. Н.А.Переферковича

[10, 1] Наканунѣ Пасхи около времени минхи никто не долженъ ѣсть до наступленія темноты; даже бѣднѣйшій въ Израилѣ не долженъ ѣсть не возлагая. Ему нельзя давать меньше четырехъ бокаловъ вина емкостью въ четверть лога, все равно молодого вина или старого, чистаго или разбавленнаго. Р. Іуда говорить: оно должно имѣть вкусъ и запахъ (вариантъ: видъ) вина.

[10, 2] Послѣ того, какъ ему размѣшали первый бокалъ онъ долженъ, по школѣ Шаммая, прочитать «Славословіе праздника», а затѣмъ «Славословіе надъ виномъ», ибо вино подается благодаря празднику, и праздникъ наступилъ, когда вино еще не подано; а школа Гиллея говоритъ: онъ сначала читаетъ «Славословіе надъ виномъ», а потомъ «Славословіе праздника», ибо благодаря вину и читается киддушъ («освященіе праздника»); [10, 3] по другому толкованію, «Славословіе надъ виномъ» читается постоянно, а «Славословіе праздника» читается не постоянно ¹⁾. Галаха установлена согласно мнѣнію школы Гиллея.

[10, 4] Всякій обязанъ увеселять своихъ дѣтей и домашнихъ въ «регелъ». Чѣмъ ихъ увеселяютъ?—виномъ, ибо сказано (Пс. 104 [103], 15): «и вино, которое веселитъ сердце человѣка». Р. Іуда говоритъ: женщины увеселяютъ вещами свойственными ихъ природѣ а дѣтей вещами свойственными ихъ природѣ ²⁾

(а) [10, 5] Прислуживающій обмакиваетъ требуху ³⁾ и предлагаетъ гостямъ; хотя этому доказательства (въ Торѣ) нѣтъ, однако есть подтвержденіе въ стихѣ (Іер. 4, 3): «Распахите себѣ новыя нивы и не сѣйте между тернами» ⁴⁾.

(б) [10, 10] Р. Элазаръ сынъ Саддока сказалъ однажды Лидскимъ купцамъ: идите, купите себѣ приправы заповѣданныя ⁵⁾.

(а) [10, 6] Они ходятъ къ тому, кто читаетъ имъ халлель, а не онъ ходитъ къ нимъ. [10, 7] Тотъ, кто читаетъ халлель для своихъ малолѣтнихъ сыновей, долженъ отвѣчать вмѣстѣ съ ними такъ, какъ имъ полагается отвѣчать. Съ какого мѣста онъ начинаетъ отвѣчать? Когда дойдетъ до словъ (Пс. 118 [117], 26): «благословенъ грядущій», то онъ отвѣчаетъ вмѣстѣ съ ними; когда онъ прочтетъ (тамъ же): «во имя Господне благословляемъ васъ», онъ отвѣчаетъ вмѣстѣ съ ними: «изъ дома Господня» ¹⁾.

[10, 8] Тѣ изъ горожанъ, у которыхъ нѣтъ человѣка, который бы имъ читалъ халлель, приходятъ въ синагогу и читаютъ первый отдѣлъ (т. е. псаломъ 113 [112]), затѣмъ уходятъ домой, ѣдятъ и пьютъ, и снова приходятъ и кончаютъ весь халлель; если же имъ такъ поступить невозможно, то они сразу кончаютъ весь халлель. Нельзя ни сокращать халлель, ни распространять; [9, 10] р. Элазаръ сынъ Пары читалъ въ халлелѣ извѣстные стихи однократно, а Рабби читалъ извѣстные стихи двукратно.

(б) [10, 9 ср.] До котораго мѣста онъ читаетъ? По школѣ Шаммая, до словъ (Пс. 113 [112], 9): «матерью, радующеюся о дѣтяхъ», а по школѣ Гиллея, до словъ (Пс. 114 [113], 8): «камень—въ источникъ воды»,—и заключаетъ славословіемъ о спасеніи. Школа Шаммая сказала школѣ Гиллея: развѣ они уже вышли изъ Египта, что вы упоминаете объ исходѣ? Имъ отвѣтила школа Гиллея: прожди онъ хоть до пѣнія пѣтуховъ (то и тогда не дождется времени исхода), ибо они вышли только въ шестомъ часу дня (т. е. въ полдень); какъ же онъ упоминаетъ о спасеніи, когда они еще не были спасены!

(а) [10, 11] Пасху не заѣдаютъ десертомъ, напримѣръ: орѣхами, финиками и сушеными зернами.

(б) [10, 9 ср.] Р. Элізеръ говоритъ: ребенку даютъ скорѣе опрѣснока, дабы онъ не заснулъ; р. Іуда говоритъ: даже если онъ съѣлъ только кусокъ латука и обмакнулъ только одну закуску ¹⁾, онъ все-таки даетъ ребенку скорѣе опрѣснока, дабы онъ не заснулъ.

[9, 11 кон.] Каждый обязанъ изучать законы о Пасхѣ, будь онъ одинъ, будь съ домашними, будь съ учениками. [9,12] Однажды раббанъ Гамалиилъ со старцами возлегали въ домѣ Боэтоса сына Зунина въ Лиддѣ и изучали законы о Пасхѣ всю эту ночь до пѣнія пѣтуха; затѣмъ предъ ними убрали столъ, а они приободрились (вариантъ: собрались) и пошли въ молитвенную школу (бетъ-хамидрашъ).

(а) [5, 13] Пасха вкушается только ночью и только до полуночи; оставленіе (отъ нея какого-либо остатка) не влечетъ наказанія: намѣреніе вкушать отъ нея до появленія зари не дѣлаетъ ее питулъ.

(б) [10, 13] Какъ читается «славословіе Пасхи»? «Благословенъ... Который освятилъ насъ своими заповѣдями и заповѣдалъ намъ вкушать Пасху».

(в) [10, 14] Какъ читается «славословіе жертвы»? — «Благословенъ... Который освятилъ насъ своими заповѣдями и заповѣдалъ намъ вкушать жертву».

Тайная вечеря, распятие и воскресение

Матфей, 26, 1-30

Когда Иисус окончил все слова сии, то сказал ученикам Своим: вы знаете, что через два дня будет Пасха, и Сын Человеческий предан будет на распятие.

Тогда собрались первосвященники и книжники и старейшины народа во двор первосвященника, по имени Каиафы, и положили в совете взять Иисуса хитростью и убить; но говорили: только не в праздник, чтобы не сделалось возмущения в народе.

Тогда один из двенадцати, называемый Иуда Искариот, пошел к первосвященникам и сказал: что вы дадите мне, и я вам предам Его? Они предложили ему тридцать сребреников; и с того времени он искал удобного случая предать Его.

В первый же день опресночный приступили ученики к Иисусу и сказали Ему: где велишь нам приготовить Тебе пасху? Он сказал: пойдите в город к такому-то и скажите ему: Учитель говорит: время Мое близко; у тебя совершу пасху с учениками Моими. Ученики сделали, как повелел им Иисус, и приготовили пасху.

Когда же настал вечер, Он возлег с двенадцатью учениками; и когда они ели, сказал: истинно говорю вам, что один из вас предаст Меня. Они весьма опечалились, и начали говорить Ему, каждый из них: не я ли, Господи? Он же сказал в ответ: опустивший со Мною руку в блюдо, этот предаст Меня; впрочем Сын Человеческий идет, как писано о Нем, но горе тому человеку, которым Сын Человеческий предается: лучше было бы этому человеку не родиться. При сем и Иуда, предающий Его, сказал: не я ли, Равви? Иисус говорит ему: ты сказал.

И когда они ели, Иисус взял хлеб и, благословив, преломил и, раздавая ученикам, сказал: примите, ядите: сие есть Тело Мое. И, взяв чашу и благодарив, подал им и сказал: пейте из нее все, ибо сие есть Кровь Моя Нового Завета, за многих изливаемая во оставление грехов. Сказываю же вам, что отныне не буду пить от плода сего виноградного до того дня, когда буду пить с вами новое вино в Царстве Отца Моего.

И, воспев, пошли на гору Елеонскую.

Первое послание коринфянам, 11:23-26

Ибо я от Самого Господа принял то, что и вам передал, что Господь Иисус в ту ночь, в которую предан был, взял хлеб и, возблагодарив, преломил и сказал: примите, ядите, сие есть Тело Мое, за вас ломимое; сие творите в Мое воспоминание. Также и чашу после вечери, и сказал: сия чаша есть новый завет в Моей Крови; сие творите, когда только будете пить, в Мое воспоминание. Ибо всякий раз, когда вы едите хлеб сей и пьете чашу сию, смерть Господню возвещаете, доколе Он придет.

Послание двенадцати апостолов, 15-16

"Но вы творите воспоминание о Моей смерти. Сейчас, когда придет Пасха, один из вас будет брошен в темницу ради Моего Имени; и он будет в тоске и печали, потому что вы проводите Пасху тогда, когда он в темнице и разлучен с вами, ибо он будет опечален тем, что не проводит Пасху вместе с вами. И Я пошлю Мою силу в образе Моего ангела Гавриила, и двери темницы откроются. И Я выйду и приду к вам и пробуду с вами одну ночную стражу, пока не пропоет петух. И когда вы исполните память, творимую обо мне, и агапу, он вновь будет брошен в темницу за свидетельство, доколе он не выйдет оттуда и не будет проповедовать то, что Я дал вам".

И мы сказали Ему: "Господи, надобно ли, чтобы мы вновь брали чашу и пили". Он сказал нам: "Да, так надо до того дня, когда Я приду вновь с теми, кто был предан смерти ради Меня".

Тогда мы сказали Ему: "Господи, то, что ты открыл нам, велико. Придешь ли Ты в силе какого-либо создания или в каком-либо обличье?" Он отвечал и сказал нам: "Истинно Я говорю вам: Я приду как взошедшее солнце, и Моё сияние будет всемеро сильнее его сияния! Крылья облаков принесут Меня в сиянии, и знамение креста будет идти предо Мною, и Я приду на землю судить живых и мертвых".

Пасхальная Агада

Вот что случилось однажды с рабби Элазаром, и рабби Йеѓошуа, и рабби Элазаром бен Азарья, и рабби Акивой и рабби Тарфоном. Восседая (на Седере) в Бней-Браке, они рассказывали об Исходе из Египта всю ночь, пока не пришли их ученики и не сказали им: учителя наши, настало время утренней молитвы «Шма».

Вводная часть

Вот хлеб бедности нашей, который ели отцы наши в земле египетской. Каждый, кто голоден, пусть придет и ест. Каждый, кто нуждается, пусть придет и участвует в пасхальной трапезе. В этом году — здесь, в будущем году — на земле Израиля. В этом году — рабы, в будущем году — свободные люди.

Четыре сына

О четырех сыновьях (соответствующих этим благословениям) толкует Тора: о мудром, нечестивом, несмышленном и неспособном задавать вопросы. Мудрый о чем спрашивает? «Что это за свидетельства, уставы и законы, которые заповедал вам Г-сподь, Б-г наш?». Объясни ему все пасхальные предписания вплоть до законов конца Седера: что после «афикомана» ничего более не едят. Нечестивый о чем спрашивает? «Что это за служба у вас?». «У вас», а не у него!

Исключая себя из общины Израиля, он отвергает основы веры. Притупи ему зубы (дай ему резкий отпор) и растолкуй: «Это ради того, что Г-сподь совершил для меня при выходе моем из Египта». «Для меня», но не для него. Будь он там — не был бы вызволен. Несмышленный о чем спрашивает? «Что это?» Ему ты скажи: «Сильной рукой вывел нас Г-сподь из Египта, из дома рабов». А неспособному задавать вопросы сам объясни, ибо сказано в Торе: «И скажи сыну твоему в тот день так — это ради того, что Г-сподь совершил для меня при выходе моем из Египта».

Рассказ об Исходе: ответ сыновьям

Сначала предки наши были идолопоклонниками, а теперь Всевышний приблизил нас к служению Себе, ибо сказано в книге Йеѓошуа: «И молвил Йеѓошуа всему народу: Так говорил Г-сподь, Б-г Израиля: по ту сторону реки (Евфрат) жили отцы ваши издревле, Терах, отец Авраѓама и отец Нахора, и служили другим богам. Но Я взял отца вашего Авраѓама из-за реки той и водил его по всей земле Ханаанской, и умножил потомство его, и дал ему Ицхака. Ицхаку Я дал Якова и Эсава. И Я отдал в наследие Эсаву гору Сеир, Яков же и сыны его спустились в Египет».

Мидраш

Иди и выучи, что хотел сделать Лаван-арамеец Якову, отцу нашему. Фараон повелел истребить только мужчин, а Лаван стремился искоренить все, ибо сказано: «Арамеянин — губитель отца моего. И спустился (Яков) в Египет, и проживал там, как пришелец, с малым семейством, и стал там народом великим, сильным и многочисленным». И спустился он в Египет принужденный Б-жьим словом; слова «и проживал там» указывают, что Яков, отец наш, не отправился в Египет, дабы укорениться там, а только пожить, ибо сказано: «И молвили они фараону — “Мы пришли пожить в этой стране, так как нет пастбища для мелкого скота рабов твоих, ибо тяжел голод в земле Ханаанской. А теперь да поселятся рабы твои в земле Гошен”». С горсткой людей ибо сказано: «Числом в семьдесят душ сошли отцы твои в Египет, а ныне Г-сподь, Б-г твой, сделал их, как звезды небесные по многочисленности». «И стал там народом...». Видно, что израильтяне были там отличены (стали нацией). Большим и сильным.., ибо сказано: «И сыны Израиля расплодились, и размножились, и возросли, и усилились чрезвычайно, и наполнилась ими Земля та». «...И многочисленным», ибо сказано: «Быстрый рост, как полевому растению, Я даровал тебе. И ты множилась, росла и явилась в драгоценных украшениях; груди твои пополнили, волосы отросли, но ты была нага и непокрыта». «И худо поступили с нами египтяне, и изнуряли нас, и возлагали на нас работу тяжкую». «И худо поступили с нами египтяне», как сказано: «Давай перехитрим его, чтобы он не умножался, иначе, когда вспыхнет война, присоединится он к нашим врагам и будет воевать против нас и выйдет из этой страны». «И изнуряли нас...», как сказано: «И поставили над ним податных начальников, чтобы изнуирать его тяжкими работами. И он построил фараону города запасов, Питом и Рамсес». «И возлагали на нас работу тяжкую», как сказано: «И поработили египтяне сынов Израиля каторжными работами». «И возопили мы к Г-споду Б-гу отцов наших, и Г-сподь услышал голос наш, и увидел бедствие наше, и страдания наши, и угнетение наше». «И возопили мы к Г-споду Б-гу отцов наших», как сказано: «И было спустя долгое время: умер царь египетский. И стенали сыны Израилевы от работы и вопили; и вопль их от работы поднялся к Б-гу». «И Г-сподь услышал голос наш», как сказано: «И услышал Б-г стенания их, и вспомнил Б-г завет Свой с Авраѓамом, Ицхаком и с Яковом». И увидел бедствие наше... — это отлучение от жен, как сказано: «И увидел Б-г сынов

Израиля, и принял Б-г во внимание». И страдания наши — это относительно сыновей, как сказано: «Всякого новорожденного сына бросайте в реку, а всякую дочь оставляйте в живых». «И угнетение наше» — это сильный гнет, как сказано: «И увидел я сильный гнет, коим египтяне угнетают их». «И вывел нас Г-сподь из Египта рукою крепкою и мышцею простертою, и ужасом великим, и знамениями, и чудесами». «И вывел нас Г-сподь из Египта...» — не посредством ангела, не посредством серафима и не через посланца, а сам Пресвятой, благословен Он, лично, ибо сказано: «Я пройду по земле Египетской в ту ночь и поражу всякого первенца в земле Египетской от человека до скота, и над всеми богами египтян совершу суды; Я Г-сподь». Я пройду по земле Египетской в ту ночь... — Я, а не ангел; «и поражу всякого первенца в земле Египетской от человека до скота...» — Я, а не серафим; «и над всеми богами египтян совершу суды...» — Я, а не посланец; «Я Г-сподь...» — это Я, а не другой.

Нам было бы достаточно

Если бы Он вывел нас из Египта, но не судил бы их (египтян), нам было бы достаточно.

Если бы Он совершил над ними суды, но не над их богами, — нам было бы достаточно.

Если бы Он судил их богов, но не умертвил их первенцев, — нам было бы достаточно.

Если бы Он умертвил их первенцев, но не передал бы нам их достояния, — нам было бы достаточно.

Если бы Он передал нам их достояние, но не рассек перед нами море, — нам было бы достаточно.

Если бы Он рассек перед нами море, но не провел бы нас по нему, как по суше, — нам было бы достаточно.

Если бы Он провел нас среди него, как по суше, но не пустил бы ко дну наших врагов, — нам было бы достаточно.

Если бы Он пустил ко дну наших врагов, но не удовлетворял наших нужд в пустыне сорок лет, — нам было бы достаточно.

Если бы Он удовлетворял наши нужды в пустыне сорок лет, но не питал бы нас манной небесной, — нам было бы достаточно.

Если бы он питал нас манной небесной, но не дал бы нам Субботы, — нам было бы достаточно.

Если бы Он дал нам Субботу, но не приблизил бы нас к горе Синай, — нам было бы достаточно.

Если бы Он дал нам Тору, но не ввел бы нас в страну Израиля, — нам было бы достаточно.

Если бы Он ввел нас в страну Израиля, но не соорудил бы для нас Храма, — нам было бы достаточно.

Рабан Гамлиэль

Рабан Гамлиэль, бывало, говорил: — Тот, кто в пасхальный вечер не упомянул следующих трех вещей, не вышел в заповеди: пасхальный агнец (Песах), опресноки (Маца) и горькая зелень (Марор).

В память о чем во времена Храма, предки наши вкушали пасхальную жертву? В память о том, что Пресвятой, благословен Он, миновал дома наших предков в Египте, как сказано: «И провозгласите: эта жертва пасхальная Господу, который миновал дома сынов Израиля в Египте, когда Он поражал египтян, а наши дома спас. И поклонился народ, и пал ниц».

Почему мы вкушаем мацу? Потому что не успело закваситься тесто наших предков, когда явился пред нами Царь царей. Пресвятой, благословен Он, и вызволил их, как сказано: «И испекли они из теста, которое вынесли из Египта, лепешки опресноки, ибо оно еще не заквасилось, так как были изгнаны из Египта и не могли медлить, и даже припасов не приготовили себе». Почему мы вкушаем марор? Потому что египтяне сделали горькой жизнь предков наших в Египте. Как сказано: «И сделали горькой их жизнь трудом тяжким над глиной и кирпичами и всяким трудом в поле, всякой работой, к которой принуждали их с жестокостью».

Мелитон Сардский, О Пасхе

Писание об исходе евреев прочитано,
и слова таинства разъяснены:
как овца закалается,
и как народ спасается.

2. Итак, разумейте, возлюбленные: это —
новое и ветхое,
вечное и временное,
тленное и нетленное.

66. Сей, сошедший с небес на землю ради страждущего,
облекся в него благодаря утробе Девы,
из которой Он вышел как человек,
воспринял страдания страждущего
через тело, способное к страданию,
и разрушил страдания плоти,
а духом, который не мог умереть,
умертвил человекоубийцу-смерть.

67. Ибо Он, как агнец ведомый,
и как овца закалаемая,
искупил нас от служения миру,
как от земли египетской,
и избавил нас от рабства диаволу,
как от руки Фараона,
и запечатлел наши души
Своим Духом,
и члены тела —
Своей кровью.

68. Сей есть разрешивший стыд смерти
и оставивший диавола опечаленным,
как Моисей — Фараона.
Сей есть поразивший беззаконие
и сделавший бездетной несправедливость,
как Моисей — Египет.
Сей есть изведший нас
из рабства — в свободу,
из тьмы — в свет,
из смерти — в жизнь,
из тирании — в царство вечное,
и сделавший нас новым священством
и народом избранным, вечным.

69. Сей есть Пасха спасения нашего.

84. Сей был уведший тебя в Египет
и сохранивший тебя
и напитавший там.
Сей был идущий впереди тебя в столпе огненном,
и покрывший тебя облаком,
и разделивший Красное море,
и проведший тебя,
и рассеявший твоего врага.

85. Сей есть давший тебе манну с неба,
напоивший тебя из скалы,
давший тебе закон в Хориве,
давший тебе землю в наследие,
пославший тебе пророков,
воздвигший тебе царей.

Католическое богослужение страстной (великой) пятницы

Мой народ! Что сделал Я тебе и чем отягощал тебя? Отвечай Мне.
За то, что я вывел вас из земли Египетской, вы приготовили крест Спасителю?
За то, что я казнил первенцев Египта, вы подвергли его бичеванию?
Я вывел вас из Египта, Я утопил фараона в Красном море, а вы отдали Меня
главам священников?
Я рассек для вас море, а вы проткнули мне бок копьем?
Я шел перед вами облачным столпом, а вы привели Меня на суд к Пилату?
Я питал вас в пустыне манной, а вы давали Мне пощечины и хлестали плетью?
Я поил вас пресной водой из скалы, а вы напоили меня желчью и уксусом?
Я вручил вам скипетр, а вы возложили Мне на голову терновый венец?
Я возвысил вас, а вы казнили Меня, распяв на кресте?
Я поразил для вас ханаанских царей, а вы били Меня тростью по голове?

Афикоман, Великая суббота, уничтожение квасного, «смешение владений», харосет

Афикоман

Вавилонский Талмуд, Псахим, 119б

Что такое афикоман? Сказал Рав: что нужно перейти из одной компании в другую.

Сказал Шмуэль: например, для меня грибы, а для Аббы голуби.

Рав Ханина бар Шила и рабби Йонатан говорили: например, финики, зерна и орехи.

Учил рабби Йоханан: после пасхальной трапезы не закусывают финиками, зернами или орехами.

Иерусалимский Талмуд, Псахим 71а

Что такое афикоман? Сказал рабби Симон от имени рабби Инейни, сына рабби Сисия: песня.

Сказал рабби Йоси: сладость.

Сказал Шмуэль: например, ягненок рабби Ханины бар Шилата.

Мишне Тора, Законы квасного и мацы, 8:9

В конце едят от мяса пасхальной жертвы, хотя бы с маслину, и не вкушают после этого ничего. А в наше время едят с маслину мацы и после нее не вкушают ничего, чтобы было это прекращением трапезы, и остался вкус мяса пасхальной жертвы или вкус мацы во рту, поскольку их поедание — это заповедь.

Респонсы Раши, 304

Однажды рабби забыл и после трапезы не вкусил мацы-афикомана, прежде чем произнести благословение после трапезы. Когда же вспомнил, не захотел есть, поскольку после этого нужно было бы благословить.

Рабби Ицхак из Вены, Ор Заруа

Нигде в Талмуде мы не нашли, что нужно брать три листа мацы — наоборот, в Иерусалимском Талмуде ясно сказано, что достаточно двух.

Виктор фон Карбен

Глава семьи берет среднюю, сломанную мацу, которая в глазах евреев обладает наибольшей святостью, и прячет ее, завернув в чистую салфетку, туда, где никто не знает. Сидящие за столом произносят благодарственную молитву Всевышнему, который вывел их из Египта, открывают дверь и просят, чтобы Всевышний как можно быстрее послал им Мессию. Когда заканчивают все молитвы Седера, глава семейства берет мацу, которую хранил в салфетке, ломает ее и дает всем присутствующим по кусочку — подобно тому, как мы, христиане, принимаем причастие.

Антоний Маргарита

Они съедают спрятанный кусок мацы в конце трапезы, закончив чтение Агады, и эта маца считается у них величайшей святыней. Поэтому они тщательно следят, чтобы ни одна крошка от нее не упала на бороду, на землю или куда-либо еще. Они говорят, что эта маца – вместо пасхального агнца. Поэтому они ее прячут – подобно их Мессии, время прихода которого покрыто тайной.

Рабби Яков Кицинберг, Праздник Песах, стр. 216

Не слушай тех глупцов, которые утверждают, что кусок, который человек съест от афикомана, равен куску мяса левиафана, который он получит в будущем. Из-за этого поверья, несмотря на то что живот уже набит до отвала другими кушаньями, люди берут здоровый кусок афикомана, и съедают его через силу, давясь – подобно тому, как пичкают едой верблюда, пока тот не начинает блевать. Так поступать очень некрасиво, и за это им придется дать ответ, ибо это позорище. Поэтому тому, кто сыт, не следует есть больше, чем кусочек размером с маслину.

Виктор фон Карбен

В своих жилищах, напротив двери, евреи делают черное пятно на белой стене, чтобы его видели все, стар и млад – чтобы они не забывали Бога и Храм. Об этом они произносят особую молитву. Кроме того, в Песах они пекут опреснок из теста, которое не заквасилось, произносят на него благословение, и прибивают к этому черному пятну – в качестве напоминания о Боге.

Причастие на Пасху

В четверг освящают облатки. Одну священник раздает участникам богослужения, другую оставляет на хранение в специальной коробочке. В Страстную Пятницу совершают обряд *Depositio* («демонстрация даров»): помещают облатку в специальную «гробницу» (*sepulchrum*) и накрывают сударием («воздухом»). В воскресенье, в Пасху, совершают обряд *Elevatio* («вознесение»): вынимают облатку и кладут ее на алтарь.

Великая суббота

Обычаи Великой субботы: проповедь раввина; специальные религиозные гимны (пиюты), в том числе пьют рабби Йосефа Тов-Элема (РИТА), заканчивающийся словами «Завершен пасхальный ритуал»; чтение Пасхальной Агады; гафтара – из книги пророка Малахи, гл. 3, заканчивающаяся словами «Вот, Я пошлю к вам пророка Элиягу пред наступлением дня Господня, великого и страшного»

Иоанн, 19:31

Но так как тогда была пятница, то Иудеи, дабы не оставить тел на кресте в субботу, - **ибо та суббота была день великий**, - просили Пилата, чтобы перебить у них голени и снять их.

Иоанн, 7:37

В последний же великий день праздника стоял Иисус и возгласил, говоря: кто жаждет, иди ко Мне и пей.

Великая суббота (שבת הגדול) - *Sabbatum Sanctum*.

Неделя перед Песахом – *Hebdomada major* или *Septimana major*.

Великая суббота в средние века. Тосафисты

Поскольку евреи вышли из Египта в четверг, получается, что пасхальных ягнят они взяли в субботу накануне Песаха*, и пребывали в радости. Поэтому эту субботу называют Великой субботой – ибо в этот день произошло великое чудо, как объясняется в мидраше: когда в ту субботу евреи взяли пасхальных ягнят, собрались первенцы-неевреи и стали спрашивать евреев: «Зачем вы это делаете?». Евреи ответили, что это песах (пасхальная жертва) Господу, который убьет первенцев Египта. Тогда первенцы-неевреи пошли к своим отцам и к фараону и стали умолять отпустить Израиль. Те не захотели, и тогда первенцы начали войну и перебили много народу.

* Поскольку это произошло 10 нисана. См. Шмот, 12:3: «Скажите всей общине Израиля так: в десятый день сего месяца пусть возьмут себе каждый по агнцу на семейство, по агнцу на дом».

Уничтожение квасного

Второй Таргум книги Эстер

Сказал Аман: евреи говорят – так же, как мы уничтожаем квасное, будет уничтожено нечестивое царство, и мы будем избавлены от этого глупого царя.

Вавилонский Талмуд, Псахим 5а

Учили от имени учеников рабби Ишмаэля: в награду [за исполнение] трех [заповедей, при упоминании о которых Писание использует слово] «первый»*, удостоились трех [благодетей от Господа, при описании которых также употребляется слово] «первый»: искоренения семени Эсава**, строительства Храма и имени Машиаха.

* Имеются в виду следующие три заповеди: отдых и воздержание от исполнения работ в дни праздника Песах, о котором сказано: «А в первый день — собрание святое, и в седьмой день—собрание святое да будет у вас, всякую работу оставьте» (Шмот, 11:16); отдых и воздержание от исполнения работ в дни праздника Суккот, о котором сказано: «В первый день—праздник, и в восьмой день—праздник» (Ваикра, 23:39); вознесение лулава, о котором сказано: «И возьмите себе в день первый» (Ваикра, 23:40)

** В некоторых изданиях «Амалека».

Рабби Элазар из Вормса, Сефер га-Рокеах

Заслуга уничтожения квасного позволит пережить Эсава, ибо сказано: «Точно к первому дню устраните квасное из домов ваших» (Шмот, 12:15). Разве к «первому», а не к четырнадцатому [нисана]? Однако дело в том, что заслуга уничтожения квасного позволит пережить Эсава, о котором сказано: «И вышел первый: красный, весь как плащ волосатый; и нарекли ему имя Эсав» (Берешит, 25:25). И сказано так же: «Как обыскан Эсав, открыты клады его! И будет дом Якова огнем, и дом Йосефа – пламенем, а дом Эсава – соломой, и зажгутся они в них (среди сынов Эсава), и поглотят их, и не будет остатка в доме Эсава, ибо Господь сказал» (Овадия, 1:6, 15).

Спросили как-то у рабби Хаима [Ор Заруа, вторая половина XIII века]: согласно Талмуду (Псахим, 8б), не нужно проверять, есть ли квасное в стене, находящейся в общем владении еврея и нееврея, поскольку нееврей может

подумать, что еврей занимается колдовством. Спрашивающий хотел узнать, почему можно не опасаться этого в наши дни, несмотря на то, что у многих евреев есть служанки-христианки. Рабби Хаим ответил на это так: действительно, не ищут квасное в щелях [стены] между владениями еврея и нееврея, чтобы нееврей не пришел с претензиями, что еврей, дескать, хочет напустить на него порчу. Однако в своем доме этого можно не опасаться, поскольку наши служанки знают о запрете. Ибо, если бы мы боялись, что поиски квасного приведут к обвинению в колдовстве, то не делали бы этого вообще – подобно тому, как в Провансе не кошеруют печи, опасаясь обвинений в колдовстве.

Липман Мюльхаузен, Сефер га-Ницахон

Выкрест Петр обвиняет в том, что каждый раз, замешивая тесто, они сжигают небольшую часть, в качестве поношения бога [христиан, т.е. Иисуса]. Так же, [говорит он], накануне Песаха, который приходится на великий пост, вы, евреи, сжигаете хлеб.

Вот случай, произошедший на пасху в городе Сегорбе (Согорбе) в Испании в 1321 году: живших в городе евреев обвинили, что они слепили из теста изображение Иисуса, и сожгли его.

Латинская хроника об осквернении облатки в Париже в 1290: среди прочего, гостию положили в сосуд с водой, чтобы она размякла и развалилась. Однако милостью Всевышнего гостия стала плотью.

«Смешение владений» (эрув хацерот)

Ѓалахот кцарот (Италия, середина IX века)

Вот законы эрува и как его делают. Если хотят сделать эрув накануне Песаха, на весь год, пусть выйдет человек из каждого дома, возьмут муку, замесят тесто и испекут пирог или два, причем сделают их максимально твердыми, чтобы не начали гнить. Эти пироги надо сохранить, и, пока они целы, эрув считается действительным, и можно переносить [из владения в владение]. Если же этот пирог съели, или он сгнил, сторел или пропал – запрещено переносить, пока не сделают новый эрув накануне субботы.

Лекет Йошер (Австрия, XV век)

Маца, которую делали накануне Песаха, очень большая. В середине листа делают дырку, и она висела на гвозде в нашем зимнем доме, ибо он был местом изучения Торы, а не в синагоге.

«Книга обычаев» (Сефер Минѓагим) рабби Йозефа Шемеша (Германия, XVII век).

Накануне Великой субботы снимают висящую в синагоге [в качестве эрува] мацу, ломают ее на много маленьких кусков, чтобы хватило раздать всем главам семейств.

«Книга обычаев» (Сефер Минѓагим) рабби Шолома Нойштата (конец XIV века)

Не оставляют эрув в синагоге из-за следующего происшествия: однажды нечестивый выкрест донес на евреев из-за эрува.

Шпандау. Евреям предъявили обвинения в осквернении гостии. Один из обвиняемых под пыткой признался, что повесил гостию на стене в синагоге, там, где ее нашли.

Франкфурт, XV век. Еврей-выкрест донес, что четверть гостии повесили в синагоге на стене.

Харосет

Мидраш га-Гадоль, Шмот

Когда мать Моше забеременела, нечестивый фараон увидел, как овца легла и родила ягненка. И еще увидел весы, подвешенные между землей и небом. Принесли ягненка и положили его на одну чашу, а на другую положили все серебро и золото Египта, и добавляли еще серебра и еще золота – и все равно ягненок перевесил.

Послал фараон за всеми своими волхвами и чародеями, и рассказал им свой сон. Сказали они: лежащая овца – будущая мать, живущая в Египте; ягненок, что она родила – сын, которого она родит; в будущем он разрушит Египет и завоюет земли для своего народа.

Шмот Раба, 1:34

«И умер царь Египетский». Когда покроется человек проказой, его воспринимают как мертвого.

«И стенали сыны Израиля». Почему стенали они? Потому что сказали чародеи египетские [фараону]: не будет тебе излечения, если не зарежем мы из младенцев Израильских сто пятьдесят вечером и сто пятьдесят утром, и не омоешься ты в крови их дважды за день.

Пиркей де-рабби Элиэзер, глава 48

Египетские надсмотрщики били евреев, чтобы те делали урочное число кирпичей, как сказано: «Урочное же число кирпичей, какое они делали вчера и третьего дня, наложите на них, не убавляйте от него» (Шмот, 5:8). И ходили евреи в пустыню собирать солому, и доставляли ее на своих ослах, а также на спинах жен и детей своих. Пустынные колючки искололи им спины, так что кровь их смешивалась с глиной.

Рахель, внучка Шутелаха, месила глину вместе с мужем, будучи накануне родов. И родила она прямо там, так что младенец упал в глину и был замурован в кирпич. Донесся крик ее до Престола Славы. Ангел Михаэль спустился на землю, взял кирпич, куда был замурован младенец, и положил его перед Престолом Славы. В ту же ночь Святой, благословен Он, сошел на землю и поразил всех первенцев Египта, как сказано: «И было, в полночь Господь поразил всякого первенца в земле Египетской» (Шмот 12:29).

Иерусалимский Талмуд, Псахим, 10:3

Харосет должен быть мягким. И это – напоминание о крови.

Рабби Йосеф Тов-Элем, гимн «Нет подобного Тебе»

Почему окунают в харосет? В память о глине, которую месили женщина и ее муж.

Рабби Яков бен Моше Леви Моэлин (Германия, XIV-XV вв.)

Харосет — сначала делают очень густым, а в момент обмакивания разжижают — в память о крови.

Дымящийся пистолет. Песах в книге Зогар

Почему пасхальная жертва – это агнец? Потому, что идолом и богом Египта был баран. Египтяне поклонялись созвездию Овна, и потому поклонялись агнцу. Поэтому сказано: «Ибо мерзость для египтян то, что мы жертвуем Господу, Богу нашему» (Шмот, 8:22). Что такое «мерзость для египтян»? Неужели о том, что ненавистно, сказано «мерзость для египтян»? Идол и бог Египта назван «мерзостью египтян», как сказано: «Не научись делать мерзости, какие делали народы те» (Дварим, 22:9) – идолов других народов.

Сказал Святой, благословен Он: в десятый день [месяца] возьмите идола и божество египтян, свяжите его, и пусть будет он у вас связанным день, и два, и три. В четвертый же день приведите приговор в исполнение и соберитесь вокруг него, [чтобы принять участие в пасхальной трапезе].

Когда египтяне слышали голос своего божества, связанного израильтянами, и не могли его спасти, они стали плакать, ибо им было тяжело, как будто их самих связали и предназначили на заклание. Сказал Святой, благословен Он: «Он будет пребывать у вас связанным день за днем, четыре дня, чтобы они видели его связанным. А на четвертый день выведите его на заклание, чтобы египтяне увидели, как вы приводите приговор в исполнение. И это было им горше, чем все казни, которыми поразил их Святой, благословен Он, ибо это был суд над их божеством.

Затем его предали огню, как сказано: «И изваяния их сожгите огнем» (Дварим, 7:5). Сказал Святой, благословен Он: не ешьте его полусырым, чтобы не сказали, что их божество съели из-за чревоугодия. Но запеките его целиком, а не варите, ибо если его сварят [в котле или горшке], то он будет внутри, и его не будет видно. Я же желаю, чтобы его видели изжаренным на огне, чтобы чувствовали его запах.

«[Не ешьте от него недопеченного, или сваренного в воде, а жаренного на огне], с головой его и с ногами» (Шмот, 12:9) – с головой, склоненной к ногам, чтобы не сказали, что это было что-то другое, но чтобы узнали, что это именно их божество. И [еще повелел Всевышний], чтобы не ели его поспешно, но досыта. С позором, «костей от него не ломая» (Шмот, 12:46) – чтобы [египтяне] видели его кости, валяющиеся на рынке, но не могли его спасти. И об этом сказано: «И над божествами их совершил Господь суды» (Бемидбар, 33:4) – т.е. приговорил их к нескольким казням. И сказано так же: «И посох ваш в руке вашей» (Шмот, 12:11) – а не меч и другое оружие.

Маца, которую мы едим – зачем это? Затем, что тесто у наших предков не успело закваситься до того, как Царь Царей, Святой, благословен Он, явился им и освободил их, как сказано: «И испекли они тесто, которое вынесли из Египта, лепешками пресными, ибо оно еще не вскисло, потому что они выгнаны были из Египта и не могли медлить, и даже пищи не приготовили себе» (Шмот, 12:37).

Горькая зелень, которую мы едим – зачем это? Затем, что египтяне сделали горькой жизнь наших предков в Египте, как сказано: «И делали жизнь их горькою трудом тяжелым над глиною и кирпичами и всяким трудом в поле, всякою работою, к которой принуждали их с жестокостью» (Шмот, 1:14).